I

(Ανακοινώσεις)

ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ

ΨΗΦΙΣΜΑ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 28ης Οκτωβρίου 1999

για το ρόλο της τοποποίησης στην Ευρώπη

(2000/C 141/01)

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ —

1. ΥΠΕΝΘΥΜΙΖΟΝΤΑΣ τους στόχους της συνθήκης για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, και ιδίως την ελεύθερη κυκλοφορία αγαθών και υπερεσιών, την ενίσχυση της οικονομικής και κοινωνικής συνοχής, την προστασία των εργαζομένων και των καταναλωτών, τη διαφύλαξη, την προστασία και τη βελτίωση της ποιότητας του περιβάλλοντος, την ανταγωνιστικότητα της βιομηχανίας και το ρόλο που μπορεί να διαδραματίσει η τυποποίηση για την επίτευξη των στόχων αυτών,

2. ΥΠΕΝΘΥΜΙΖΟΝΤΑΣ το ψήφισμά του, της 7ης Μαΐου 1985, για νέα προσέγγιση στο θέμα της τεχνικής εναρμόνισης και τυποποίησης ([1]), και το ψήφισμά του, της 18ης Ιουνίου 1992, σχετικά με το ρόλο της τυποποίησης στην ευρωπαϊκή οικονομία ([2]),

3. ΣΗΜΕΙΩΝΟΝΤΑΣ την έκθεση της Επιτροπής, της 13ης Μαΐου 1998, για την αποτελεσματικότητα και την εγκυρότητα στην ευρωπαϊκή τυποποίηση στο πλαίσιο της νέας προσέγγισης ([3]).

4. ΥΠΕΝΘΥΜΙΖΟΝΤΑΣ τα συμπεράσματά του, της 18ης Μαΐου 1998 ([4]), στα οποία συμφωνούσε, μεταξύ άλλων, για «την ανάγκη, μετά την έκθεση της Επιτροπής, για περαιτέρω μελέτη και συζήτηση θεμάτων τυποποίησης στο πλαίσιο του Συμβουλίου και άλλων κατάλληλων πλαισίων»,

5. ΑΝΑΓΝΩΡΙΖΟΝΤΑΣ ότι έχει αναπτυχθεί ένα ισχυρό ευρωπαϊκό σύστημα τυποποίησης και ότι, ιδίως μέσω της νέας προσέγγισης, το σύστημα αυτό συνέβαλε ουσιαστικά στη λειτουργία της ενιαίας αγοράς, την προστασία της υγείας και της ασφάλειας, την ανταγωνιστικότητα της βιομηχανίας και την προαγωγή του διεθνούς εμπορίου, και υποστηρίζει ένα όλο και μεγαλύτερο φάσμα κοινοτικών πολιτικών,

6. ΕΚΤΙΜΩΝΤΑΣ ότι πρέπει πλέον να εξεταστούν πτυχές της εφαρμογής της νέας προσέγγισης στις οποίες η πείρα αποδεικνύει ότι υπάρχει δυνατότητα βελτιώσεων,

7. ΑΝΑΓΝΩΡΙΖΟΝΤΑΣ ότι το κλίμα εντός του οποίου λειτουργεί η τυποποίηση μεταβάλλεται ταχέως για λόγους που οφείλονται στις παγκόσμιες εμπορικές σχέσεις, στην τεχνολογική πρόοδο ή σε ιδιαίτερες επιθυμίες των καταναλωτών· αναγνωρίζοντας το γεγονός ότι σε παγκόσμιο επίπεδο, υπάρχουν διαφορετικές αντιλήψεις της τυποποίησης, και την αυξανόμενη τάση των ενδιαφερομένων να καταρτίζουν τεχνικές προδιαγραφές εκτός των αναγνωρισμένων υποδομών τυποποίησης· αναγνωρίζοντας ότι πρέπει πλέον να εισαχθούν πολιτικές για την αντιμετώπιση νέων προκλήσεων και να αναληφθούν ενέργειες για τη μελλοντική επιτυχία της τυποποίησης,

8. ΠΙΣΤΕΥΟΝΤΑΣ ότι, κατά την κάλυψη των αναγκών αυτών, πρέπει να αξιοποιηθεί η βασική δομή τυποποίησης η οποία υπάρχει ήδη στην Ευρώπη, συμπεριλαμβανομένων της σημερινής θέσης και των σημερινών αρμοδιοτήτων των εθνικών φορέων τυποποίησης εντός των ευρωπαϊκών και διεθνών φορέων τυποποίησης (αρχή της εκχώρησης εθνικών αρμοδιοτήτων),

9. ΑΝΑΓΝΩΡΙΖΟΝΤΑΣ τις ευκαιρίες που προσφέρει στην Ευρώπη η διεύρυνση της Ένωσης και τις προκλήσεις που θέτει η διεύρυνση στις υποψήφιες χώρες και τους φορείς τυποποίησής τους προκειμένου να συμμετάσχουν στο ευρωπαϊκό σύστημα τυποποίησης και να ωφεληθούν πλήρως από αυτό,

10. ΥΠΟΓΡΑΜΜΙΖΟΝΤΑΣ το ρόλο της ευρωπαϊκής τυποποίησης ως μέσου για την κάλυψη συγκεκριμένων αναγκών της ευρωπαϊκής αγοράς, την εξυπηρέτηση του δημόσιου συμφέροντος, ιδίως με την υποστήριξη των ευρωπαϊκών πολιτικών, την παροχή προτύπων για νέους τομείς, τη συνεπή εφαρμογή διεθνών προτύπων, και, παράλληλα με το σεβασμό της ανεξαρτησίας των εθνικών φορέων τυποποίησης, τη διευκόλυνση της αμοιβαίας κατανόησης μεταξύ των φορέων τυποποίησης των κρατών μελών και της προπαρασκευής συνεπών θέσεων κατά τη διεθνή τυποποίηση,

ΣΥΜΦΩΝΗΣΕ τα ακόλουθα:

Αρχές τυποποίησης

11. ΕΠΙΒΕΒΑΙΩΝΕΙ ότι η τυποποίηση είναι μια εθελοντική δραστηριότητα, η οποία βασίζεται στη συναίνεση και διεξάγεται από και για τους ίδιους τους ενδιαφερομένους, με βάση την ανοικτή συμμετοχή και τη διαφάνεια, στο πλαίσιο ανεξάρτητων και αναγνωρισμένων οργανισμών τυποποίησης, και η οποία οδηγεί στη θέσπιση προτύπων, η συμμόρφωση προς τα οποία είναι εθελοντική,

12. ΤΟΝΙΖΕΙ ότι τα πρότυπα πρέπει να είναι κατάλληλα για το σκοπό τους, να είναι ευρέως αποδεκτά ως αποτέλεσμα της πλήρους συμμετοχής στη διαδικασία τυποποίησης όλων των ενδιαφερομένων μερών, να είναι λογικώς συνεπή μεταξύ τους και να επιτρέπουν την τεχνολογική καινοτομία και τον ανταγωνισμό· ότι, κατά συνέπεια, τα πρότυπα πρέπει να βασίζονται σε έγκυρες επιστημονικές έρευνες, να ενημερώνονται τακτικά, κει, στο μέτρο του εφικτού, να βασίζονται στις επιδόσεις,

([1]) ΕΕ C 136 της 4.8.1985.

([2]) ΕΕ C 173 της 9.7.1992.

([3]) COM(98) 291.

([4]) Έγγραφο αριθ. 8884/98 MI 60 ECO 91.

13. ΕΝΘΑΡΡΥΝΕΙ τους ευρωπαϊκούς φορείς τυποποίησης, εκτός από τη διατήρηση του πλαισίου για την εκπόνηση επισήμων προτύπων που απαιτούνται, μεταξύ άλλων, για την υποστήριξη των νομοθετικών διατάξεων στον τομέα της υγείας, της ασφάλειας και του περιβάλλοντος, να εξακολουθήσουν να αναπτύσσουν νέες πολιτικές ώστε να προσαρμόζονται στις εξελισσόμενες ανάγκες της αγοράς

— διαφοροποιώντας το φάσμα προϊόντων και υπηρεσιών που προσφέρουν στους ενδιαφερομένους,

— αναπτύσσοντας ένα διαβαθμισμένο σύστημα προϊόντων πέραν των επίσημων προτύπων, που θα περιλαμβάνει διαδικασίες εκπόνησης και διαβούλευσης προσαρμοσμένες στο σκοπό κάθε προϊόντος και θα προβλέπει ότι τα προϊόντα αυτά θα μετατρέπονται σε επίσημα πρότυπα, όπου αυτό ενδείκνυται, το ταχύτερο δυνατόν,

διατηρώντας ταυτόχρονα την προσήλωσή τους στην επίσημη τυποποίηση,

14. ΖΗΤΑ από την Επιτροπή να εξετάσει τον τρόπο με τον οποίον πρέπει να αναπτυχθεί ένα κοινοτικό πλαίσιο αρχών για την χρησιμοποίηση, στα πλαίσια των κοινοτικών πολιτικών, προδιαγραφών που δεν έχουν χαρακτήρα επίσημων προτύπων,

15. ΖΗΤΑ από την Επιτροπή να εξετάσει εάν οι διαφορές μεταξύ της τυποποίησης στον τομέα της τεχνολογίας των πληροφοριών και των επικοινωνιών και της τυποποίησης σε άλλους τομείς δημιουργούν προβλήματα και ευκαιρίες, και, εάν ναι, πώς πρέπει να αντιμετωπιστούν τα προβλήματα αυτά,

16. ΚΑΛΕΙ τους εθνικούς και τους ευρωπαϊκούς φορείς τυποποίησης να εξακολουθήσουν να υποστηρίζουν τη λειτουργία της ευρωπαϊκής υποδομής τυποποίησης και την επίπτευξη κοινών ευρωπαϊκών στόχων.

Διεύρυνση

17. ΕΚΦΡΑΖΕΙ ΤΗΝ ΙΚΑΝΟΠΟΙΗΣΗ ΤΟΥ για τα μέτρα που λαμβάνουν οι υποψήφιες χώρες και οι φορείς τυποποίησής τους για να δημιουργήσουν και να αναπτύξουν περαιτέρω, με την υποστήριξη της Ευρωπαϊκής Ένωσης, την υποδομή τυποποίησης που απαιτείται για την εκπλήρωση των προϋποθέσεων προσχώρησης στους ευρωπαϊκούς φορείς τυποποίησης, ώστε να συμμετάσχουν πλήρως και αποτελεσματικώς στην ευρωπαϊκή τυποποίηση· καλεί τους ευρωπαϊκούς φορείς τυποποίησης να εξετάσουν προσεκτικά την ανάγκη προσαρμογής των εσωτερικών τους διαδικασιών στον αυξανόμενο αριθμό μελών.

Ρόλος των δημόσιων αρχών

18. ΤΟΝΙΖΕΙ το θεμιτό συμφέρον που έχουν οι δημόσιες αρχές στην ευρωπαϊκή τυποποίηση, λόγω των εκτεταμένων επιπτώσεών της στην κοινωνία, και της νέας διάστασης που έχει λάβει λόγω της ευρείας χρήσης της στις κοινοτικές πολιτικές, ιδίως για την υποστήριξη των νομοθετικών πράξεων δυνάμει της νέας προσέγγισης,

19. ΚΑΛΕΙ τις δημόσιες αρχές να αναγνωρίσουν τη στρατηγική σημασία της τυποποίησης, ιδίως διατηρώντας, σε ευρωπαϊκό, διεθνές και εθνικό επίπεδο, ένα σταθερό και διαφανές νομικό, πολιτικό και οικονομικό πλαίσιο εντός του οποίου μπορεί να εξελιχθεί περαιτέρω η τυποποίηση, εξαφαλίζοντας την τήρηση των αρχών που διέπουν την τυποποίηση, και, ανάλογα με την περίπτωση, συμβάλλοντας στη διαδικασία τυποποίησης,

20. ΣΗΜΕΙΩΝΕΙ ότι η νέα προσέγγιση, η οποία δημιουργήθηκε για την ολοκλήρωση της εσωτερικής αγοράς και η οποία συνδυάζει το επίσημο μέσο της οδηγίας με τα σε εθελοντική βάση εφαρμοζόμενα ευρωπαϊκά πρότυπα, έχει αποδειχθεί επιτυχής και θα πρέπει να εφαρμοστεί περαιτέρω, και καλεί την Επιτροπή να εξετάζει συστηματικά κατά πόσον η αρχή της νέας προσέγγισης μπορεί να εφαρμόζεται σε τομείς που δεν καλύπτονται ακόμη, όπου είναι εφικτό, ως μέσο βελτίωσης και απλούστευσης της νομοθεσίας,

21. ΚΡΙΝΕΙ ότι η συνεργασία μεταξύ της Κοινότητας και των ευρωπαϊκών φορέων τυποποίησης πρέπει να βασίζεται σε εταιρική σχέση με κοινούς στόχους, και ότι πρέπει να δημιουργηθούν νέοι μηχανισμοί για τη συνεργασία και τη διαφάνεια μεταξύ της Επιτροπής, των εθνικών αρχών και των ευρωπαϊκών φορέων τυποποίησης, και ειδικότερα καλεί τους ευρωπαϊκούς φορείς τυποποίησης να υιοθετήσουν διαδικασίες για την επίλυση, σε συνεργασία με τις δημόσιες αρχές, προβλημάτων τα οποία, διαφορετικά, θα οδηγούσαν στην εφαρμογή της ρήτρας διασφάλισης.

Αποτελεσματικότητα

22. ΚΑΛΕΙ τους ευρωπαϊκούς φορείς τυποποίησης να αναπροσαρμόζουν συνεχώς τις πολιτικές τους για την αύξηση της αποτελεσματικότητας της διαδικασίας τυποποίησης, ώστε να παρέχουν εγκαίρως τα πρότυπα που ανταποκρίνονται στις απαιτήσεις της αγοράς, συμπεριλαμβανομένων των ΜΜΕ, και — ανάλογα με την περίπτωση — στους όρους των κοινοτικών εντολών και της κοινοτικής νομοθεσίας· και να υποβάλλουν τακτικά εκθέσεις για τις επιπτώσεις των πολιτικών στην αποτελεσματικότητα,

23. ΚΑΛΕΙ εν προκειμένω τους ευρωπαϊκούς φορείς τυποποίησης να εξετάζουν συχνότερα τη δυνατότητα προσφυγής σε ενδεικτική ψηφοφορία σε πρωιμότερο στάδιο της διαδικασίας τυποποίησης προκειμένου να εξακριβώνουν ότι υπάρχει συναίνεση στις περιπτώσεις κατά τις οποίες υπάρχουν όλα τα απαιτούμενα τεχνικά στοιχεία, όταν υπάρχει κίνδυνος να μην τηρηθούν οι συμφωνηθείσες ημερομηνίες-στόχοι, και όταν είναι πιθανόν να συγκεντρωθεί ο απαιτούμενος αριθμός θετικών ψήφων για ένα σχέδιο,

24. ΚΑΛΕΙ τους ευρωπαϊκούς φορείς τυποποίησης να αναπτύξουν ή να βελτιώσουν υφιστάμενους μηχανισμούς οι οποίοι συμπληρώνουν τη συναίνεση σε εθνικό επίπεδο και οι οποίοι τους επιτρέπουν να λαμβάνουν ευρέως υπόψη τους τις θέσεις που διατυπώνουν κατά τη διαδικασία τυποποίησης οι διάφορες ομάδες συμφερόντων,

25. ΚΑΛΕΙ την Επιτροπή:

— να εξασφαλίζει ότι οι εντολές τυποποίησης δυνάμει της νέας προσέγγισης καταρτίζονται επακριβώς και αποτελεσματικώς, ώστε να παρέχουν στα κράτη μέλη και τους ευρωπαϊκούς φορείς τυποποίησης επαρκείς δυνατότητες παρέμβασης,

— να εξασφαλίζει ότι οι δραστηριότητες τυποποίησης που καλύπτονται από εντολές παρακολουθούνται διεξοδικά και ότι κατάλληλα μέτρα εξετάζονται από κοινού με τους ευρωπαϊκούς φορείς τυποποίησης προκειμένου να εξασφαλιστεί η ορθή πρόοδος, και

— να διεξάγει, στο πλαίσιο της διαδικασίας συνεχούς αξιολόγησης, μελέτες σχετικά με τις συνολικές επιπτώσεις της τυποποίησης και να συμβάλει, σε στενή συνεργασία με τους ευρωπαϊκούς οργανισμούς τυποποίησης στη θέσπιση συστήματος για τη συγκριτική αξιολόγηση των επιδόσεων των φορέων αυτών και να ενημερώνει το Συμβούλιο για την πορεία των σχετικών εργασιών,

26. ΚΑΛΕΙ τις δημόσιες αρχές των κρατών μελών να συμβάλλουν καταλλήλως και εγκαίρως στη διαδικασία τυποποίησης, ιδίως όταν αναλαμβάνονται εργασίες τυποποίησης προς υποστήριξη κοινοτικής πολιτικής ή για το δημόσιο συμφέρον,

27. ΚΑΛΕΙ όλους τους ενδιαφερμένους να συμμετέχουν ενεργά στην εκπόνηση προτύπων και να συμβάλλουν στη διαχείριση της διαδικασίας τυποποίησης,

28. ΧΑΙΡΕΤΙΖΕΙ την παρουσίαση, από τους ευρωπαϊκούς φορείς τυποποίησης, κοινών, εύχρηστων, ενημερωμένων και ευπρόσιτων πληροφοριών για την πρόοδο της τυποποίησης, και καλεί τους φορείς τυποποίησης να βελτιώνουν συνεχώς την παροχή πληροφοριών,

29. ΣΗΜΕΙΩΝΕΙ ΜΕ ΑΝΗΣΥΧΙΑ την καθυστέρηση, σε ορισμένους τομείς, της παραγωγής εναρμονισμένων ευρωπαϊκών προτύπων, και ιδίως τη μέχρι σήμερα έλλειψη εναρμονισμένων προτύπων σε συνάρτηση με την οδηγία 89/106/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 21ης Δεκεμβρίου 1988, για την προσέγγιση των νομοθετικών, κανονιστικών και διοικητικών διατάξεων των κρατών μελών όσον αφορά τα προϊόντα του τομέα των δομικών κατασκευών [1] και καλεί όλους τους ενδιαφερομένους να λάβουν τα απαιτούμενα μέτρα για να εξασφαλίσουν την παροχή των προτύπων που απαιτούνται για τη διευκόλυνση της ελεύθερης διακίνησης αγαθών του τομέα αυτού.

Χρηματοδότηση

30. ΘΕΩΡΕΙ ότι το κόστος εκπόνησης προτύπων πρέπει, καταρχήν, να βαρύνει τους ίδιους τους ενδιαφερομένους,

31. ΕΠΙΒΕΒΑΙΩΝΕΙ ΤΗΝ ΠΡΟΘΕΣΗ ΤΟΥ να εξακολουθήσει να παρέχει στοχοθετημένη κοινοτική οικονομική στήριξη στην ευρωπαϊκή τυποποίηση εντός των κατάλληλων δημοσιονομικών ορίων,

32. ΚΑΛΕΙ τους εθνικούς και ευρωπαϊκούς φορείς τυποποίησης και τις δημόσιες αρχές να εξετάσουν πώς είναι δυνατόν να εξασφαλιστεί, με τον καλύτερο τρόπο, η οικονομική βιωσιμότητα ενός γενικού συστήματος τυποποίησης στην Ευρώπη στα πλαίσια ενός ταχέως μεταβαλλόμενου ευρωπαϊκού και διεθνούς κλίματος και των αναμενόμενων αλλαγών των παραδοσιακών πηγών χρηματοδότησης.

Διεθνής τυποποίηση

33. ΑΝΑΓΝΩΡΙΖΟΝΤΑΣ την αυξανόμενη σημασία των διεθνών προτύπων λόγω της παγκοσμιοποίησης των αγορών, ΕΠΙΒΕΒΑΙΩΝΕΙ την προσήλωσή του στη διεθνή τυποποίηση και στις υποχρεώσεις δυνάμει της συμφωνίας για τα τεχνικά εμπόδια στο εμπόριο του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου (ΠΟΕ-ΤΕΕ), πιστεύοντας ιδίως ότι πρέπει να προαχθεί περαιτέρω η χρήση πλήρων διεθνών προτύπων μέσω της συμφωνίας αυτής, και σημειώνοντας ότι η Κοινότητα, τα κράτη μέλη και οι ευρωπαϊκοί φορείς τυποποίησης έχουν εκπονήσει μέσα για την ουσιαστική εφαρμογή των υποχρεώσεων αυτών,

34. ΚΑΛΕΙ τους εμπορικούς εταίρους της Ευρώπης να διαδηλώσουν εμπράκτως την προσήλωσή τους στη διεθνή τυποποίηση εισάγοντας ρυθμιστικά μοντέλα επιδεκτικά προτύπων και προάγοντας τη λογική συνοχή των προτύπων αποσύροντας τα εθνικά πρότυπα που έρχονται σε αντίθεση με τα διεθνή, εκτός από τις περιπτώσεις όπου αυτά τα διεθνή πρότυπα θα ήταν μη αποτελεσματικά ή ακατάλληλα, λόγου χάρη, εξαιτίας ενός μη ικανοποιητικού επιπέδου προστασίας ή λόγω ουσιαστικών κλιματικών ή γεωγραφικών παραγόντων ή λόγω βασικών τεχνολογικών προβλημάτων,

35. ΥΠΟΓΡΑΜΜΙΖΕΙ τον υποδειγματικό χαρακτήρα της συμφωνίας της Βιέννης (μεταξύ ISO και CEN) και της συμφωνίας της Δρέσδης (μεταξύ IEC και CENELEC) και ΕΝΘΑΡΡΥΝΕΙ τους φορείς τυποποίησης των εμπορικών εταίρων της Ευρώπης να θεσπίσουν ανάλογους μηχανισμούς για τη συνεργασία με διεθνείς φορείς τυποποίησης και για τη μεταγραφή διεθνών προτύπων,

36. ΤΟΝΙΖΕΙ ότι οι ευρωπαίοι συμμετέχοντες σε διεθνείς φορείς τυποποίησης πρέπει να καταβάλλουν όσο το δυνατόν εντονότερες προσπάθειες για να εξασφαλίζουν ότι οι φορείς αυτοί είναι αποτελεσματικοί και υπόλογοι, και ότι η ποιότητα των διεθνών προτύπων είναι αρκετά υψηλή για να μπορούν τα πρότυπα αυτά να εκπληρώνουν το ρόλο που τους ανατίθεται από τη συμφωνία ΠΟΕ-ΤΕΕ,

37. ΤΟΝΙΖΕΙ ότι, παράλληλα με την τήρηση της ανεξαρτησίας των εθνικών φορέων τυποποίησης, πρέπει να εξασφαλιστεί πως τα συμφέροντα που καθορίζονται σε ευρωπαϊκό επίπεδο προβάλλονται με συνέπεια τόσο στους διεθνείς φορείς τυποποίησης όσο και σε διακυβερνητικά φόρουμ, και ότι, προς το σκοπό αυτόν, η Επιτροπή, τα κράτη μέλη και οι ευρωπαϊκοί φορείς τυποποίησης πρέπει να προβλέψουν κατάλληλους μηχανισμούς για την ανταλλαγή των σχετικών πληροφοριών και τη διεξαγωγή προπαρασκευαστικών διαβουλεύσεων,

[1] ΕΕ L 40 της 11.2.1989, σ. 12.

38. ΥΠΕΝΘΥΜΙΖΕΙ στα ευρωπαϊκά μέρη

— ότι πρέπει απαραιτήτως να λαμβάνουν πλήρως υπόψη τους τις βασικές απαιτήσεις της κοινοτικής νομοθεσίας, και

— ότι, σύμφωνα με τη συνθήκη, και ιδίως με το άρθρο 137, τα κράτη μέλη δικαιούνται να ορίζουν τις εθνικές απαιτήσεις υγείας και προστασίας των εργαζομένων στους τόπους εργασίας, περιβαλλοντικής προστασίας, προστασίας καταναλωτών καθώς και οιασδήποτε άλλης συναφούς πολιτικής.

οσάκις η εκπόνηση ενός εναρμονισμένου προτύπου βασίζεται σε διεθνείς εργασίες,

39. ΤΟΝΙΖΕΙ ότι οι ενδιαφερόμενοι, όπως οι ομάδες που εκπροσωπούν τα συμφέρονται των εργαζομένων, των καταναλωτών και του περιβάλλοντος, θα πρέπει να συμπράττουν πλήρως σε όλες τις σχετικές φάσεις της διαδικασίας τυποποίησης, όταν τα πρότυπα εκπονούνται σε διεθνές επίπεδο,

40. ΖΗΤΑ από την Επιτροπή να αναπτύξει, σε συνεννόηση με τα κράτη μέλη, κατευθυντήριες γραμμές για μια ευρωπαϊκή πολιτική τυποποίησης σε διεθνές περιβάλλον, η οποία θα λαμβάνει υπόψη τα στοιχεία που μνημονεύονται στις παραγράφους 33 έως 39 παραπάνω και να υποβάλει σχετική έκθεση στο Συμβούλιο πριν από τον Ιούλιο του 2001. Οι εν λόγω κατευθυντήριες γραμμές θα πρέπει να βασίζονται στην εμπειρία και τις δυνάμεις της ευρωπαϊκής τυποποίησης ως συμβολή στην ανάπτυξη, σε στενή συνεργασία με τους εμπορικούς εταίρους της Ευρώπης, διεθνών προτύπων που διαδραματίζουν σημαντικό ρόλο στην εξάλειψη των τεχνικών εμποδίων στο εμπόριο.

Συμπέρασμα

41. ΚΑΛΕΙ την Επιτροπή να υποβάλει έκθεση στο Συμβούλιο, έως τις 30 Ιουνίου 2001, σχετικά με τη δράση την οποία ανέλαβε σύμφωνα με το παρόν ψήφισμα,

42. ΑΠΟΦΑΣΙΖΕΙ ΝΑ ΕΠΑΝΕΞΕΤΑΣΕΙ την εφαρμογή του παρόντος ψηφίσματος με βάση, μεταξύ άλλων, την έκθεση της Επιτροπής και να αποφασίσει, εάν απαιτείται, για περαιτέρω δράση.